



TABLA DE PLANCHAR

Elemental

ESPAÑOL

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

- Para ajustar la tabla en altura mantenga el regulador presionado y levante o baje, conforme a la altura deseada.
- Para cerrar invierta el sentido de las operaciones anteriores.
- Guarde la tabla en vertical, con la rejilla reposa-planchas girada hacia arriba.

RECOMENDACIONES DE SEGURIDAD

- Aunque protegida, la rejilla reposa-planchas, después de utilizada, se calienta. Para evitar quemaduras, no la toque hasta que se enfríe.
- No permita que los niños jueguen junto a la tabla mientras esté abierta.
- No deje la plancha conectada sobre la cubierta cuando no esté utilizándola. Colóquela en la rejilla reposa-planchas. Aumentará considerablemente la durabilidad de la cubierta.
- No permita que los niños o adultos se apoyen en la tabla.
- Cierre la tabla siempre que no esté utilizándola.



PORTUGUÊS

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

- Para ajustar a tábua em altura mantenha o regulador premido e levante ou baixe, consoante a altura desejada.
- Para fechar inverta o sentido das operações anteriores.
- Guarde a tábua na vertical, com a grelha pausa-ferro voltada para cima.

RECOMENDAÇÕES DE SEGURANÇA

- Embora protegida, a grelha pausa-ferro depois de utilizada, aquece. Não deve por isso tocar-lhe, até a o seu arrefecimento, caso contrário corre o risco de se queimar.
- Não permita que as crianças brinquem junto a tábua, enquanto ela estiver aberta.
- Não deixe o ferro ligado sobre a cobertura quando não estiver a utilizá-lo. Coloque-o antes na grelha pausa-ferro. Aumentará, consideravelmente, a durabilidade da sua cobertura.
- Não permita que as crianças ou adultos se apoiem na tábua.
- Feche a tábua sempre que não estiver a utilizá-la.

ENGLISH

FITTING INSTRUCTIONS

- To adjust the board's height, keep pressing the regulator in order to raise or lower it, according to the desired height.
- To fold it, reverse the sense of the previous operations.
- Store the ironing board in a vertical position, with the iron rest side up.

SAFETY RECOMMENDATIONS

- Although is protected, the iron rest heats up after use. To avoid burns, do not touch until cool.
- Do not allow children to play near the ironing board when open.
- Do not leave the iron plugged over the cover when you are not using it. Place it rather in the iron-rest. It will considerably increase the cover's durability.
- Do not allow children or adults to lean on the ironing board.
- Always fold the ironing board when you are not using it.

CONDICIONES DE GARANTÍA**ESPAÑOL**

- El presente certificado garantiza y da derecho a la reparación gratuita durante el tiempo indicado en el mismo a partir de la fecha de compra.
- Quedan excluidos de esta garantía todos aquellos aparatos que presenten golpes o manipulaciones incorrectas, así como las deficiencias ocasionadas por un uso anormal o abusivo.
- La empresa garante se reserva el derecho a elegir entre reparar, sustituir o canjear el producto por otro de características similares, en función del tipo de avería o de las existencias de nuestros almacenes.
- Esta garantía solo tendrá validez si está debidamente cumplimentada y con el sello del establecimiento distribuidor, o si se presenta un ticket o factura de compra donde quede reflejado el modelo adquirido y su fecha de adquisición.
- Para hacer uso de esta garantía, debe llamar al teléfono 94 681 61 44 donde le indicarán el procedimiento a seguir.
- Adicionalmente, el titular de la garantía disfrutará en cada momento de todos los derechos que la legislación vigente le conceda.

ESPAÑOL: En el resto de países, el titular de la garantía disfrutará de todos los derechos que su legislación vigente le conceda.

PORTUGUÉS: Nos restantes países, o titular da garantia disfrutará de todos os direitos que a legislação vigente do seu país lhe conceder.

ENGLISH: In the rest of countries, the holder of the guarantee will enjoy all the rights that his legislation in force concedes.

CERTIFICADO DE GARANTÍA**PORTUGUÉS**

- O presente certificado garantiza e dá direito à reparação gratuita durante o tempo indicado no mesmo a partir da data de compra.
- Ficam excluídos desta garantia todos os aparelhos que apresentem más condições de manutenção ou manuseamento incorrecto, assim como as deficiências provocadas por uma utilização anormal ou abusiva.
- A empresa "garante", reserva-se o direito de elegir entre reparar, substituir ou trocar o produto por outro de características similares, em função do tipo de avaria ou das existências do produto ao momento.
- Esta garantia só será válida se estiver devidamente preenchida e com o carimbo do estabelecimento vendedor, ou mediante a apresentação do ticket ou fatura de compra, onde se encontra refletido o modelo adquirido com a sua data de aquisição.
- Para utilizar esta garantia, deverá telefonar para o 213 876 355, onde lhe indicarao como deverá proceder.
- Adicionalmente, o titular da garantia desfrutará sempre de todos os direitos que a legislação vigente lhe conceder.

CERTIFICADO DE GARANTÍA**CERTIFICADO DE GARANTIA**

Sello del Vendedor - Carimbo do Vendedor

Fecha de Venta - Data da Venta

Mod. TP210**Nombre y dirección del comprador - Nome e direcção do comprador**

2 años de garantía

2 anos de garantia

ESPAÑA**DECA, S.A.****PORTUGAL**

Zubibitarte, 6 • 48220 ABADIANO • Bizkaia
 Tel. 94 621 55 40 • 94 681 44 44
www.jata.es

Avenida Engenheiro Duarte Pacheco
 Torre 2-3, Sala 3 • 1070-102 Lisboa
 Tel.: 213 876 355 • Fax 213 867 398
www.jata.pt

CÓDIGO DE PRODUCCIÓN